

タイトル：僕が見た福島

Title : Fukushima through my eyes

簡単な説明：福島市在住の高校教員が、事故直後から記録として撮り続けた写真をもとに、実際に身の回りで起きた現象について考察します。

Short discription : A school teacher, who resides in Fukushima city, reflects on the events that took place around him. His reflections are based on pictures, continuously taken since the Fukushima nuclear accident, as records of the event.

要旨：事故後、国から避難指示が出たのは福島第一原発から北西に 45km 付近までである。直線 60km の距離にある福島市は、人口 30 万人の県庁所在地である。福島市は避難指示地区と同じ数値が計測されたにもかかわらず避難指示は出されなかった。その街で、人々がどのように行動したか。講演者本人が、配偶者と、直属の上司とどのように衝突したか。行政が、市民がどのように原発事故に反応したか。一個人の足取りをたどり、70 万枚を超える記録写真の中からスライドにしながらか考察します。

Abstract : After the accident the evacuation order from the Japanese government stretched up to 45km northwest from the Fukushima Daiichi nuclear power plant. Fukushima city, 60km from the power plant, has a population of 300,000 people and harbors the prefectural government. Although the same levels of radiation were found in Fukushima city as in the areas designated as evacuation sites, the city did not fall under the evacuation order. How do people live in such a town? How did the presenter clash with his wife and with his superiors? How did the government and citizens react to the nuclear accident? Following the footsteps of an individual, I will consider these issues in a presentation of documentary photographs, selected from over 700, 000 pictures.